



GB Ceiling luminaire Parody. The body of the luminaire is made of glossy white painted metal. Contains the plug of the luminaire.

FI Kattovalaisin Parody. Valaisinrunko kiiltävän valkoiseksi maalattua metallia. Sisältää valaisinpistotulpan.

SE Takarmatur Parody. Stomme i blank vitmålad metall. Innehåller stickpropp för armaturen.

NO Taklampe Parody. Stamme i blank, hvitlakkert metall. Inneholder lampestøpsel.

RU Потолочный светильник Parody. Корпус из металла, окрашенного белой глянцевой краской.

В комплект входит вилка для подключения светильника. CELLO ® MY HOME, МУСНОИСЕ (МОЙ ДОМ, МОЙ ВЫБОР).

EE Laevalgusti Parody. Valgusti korpus läikivvalgeks värvitud metallist. Sisaldab valgusti pistikut.

LV Griestu lampa Parody. Lampas korpus no spīdīgi balti krāsota metāla.

LT Lubų šviestuvus „Parody“. Šviestuvo korpusas metalinis, blizgios baltos spalvos. Yra šviestuvo kištukas.

3x35W
220-240V~ 50/60Hz

Art.Nr.18908

CELLO

2

GB

General Safety Information

Electrical installations may only be carried out by qualified electricians. **Please note! Before proceeding with installation mains connecting cable must be de-energized (fuse turned off).** Please note the following symbols and safety instructions, in order to avoid damage caused by incorrect assembly or use:

Protection class 1: Lamps with this symbol connect them on the network side with the yellow/green protective earth to the protective earth terminal

Protection class 2: for lamps with this symbol no protective conductor necessary for safe operation.

Protection class 3: Only operate lamps with this symbol with Safety Extra Low Voltage (SELV). Only connect to SELV circuits.

Minimum distance: This symbol explains the minimum distance of the illuminant to the illuminated, normally flammable surface.

Downlights: This symbol explains that the lamp is not suitable for covering with thermal insulating material.

Changes: Do not make any changes to the lamp or its connecting cable. **Commissioning:** Do not operate the lamp if it or its connecting cable show visible signs of damage. **Care advice:** Only clean lights when turned off, do not allow any moisture into connecting areas or on current-carrying parts. Cleaning agents can cause staining.

Disposal

Do not dispose of the waste electric appliances together with household waste.

In conformity with the directive 2012/19/EN on waste electrical and electronic equipment and its implementation in the national laws, waste electrical and electronic equipment should be collected separately and transferred for environmentally safe reuse. Recycling as an alternative to the requirement of return: the owner of the electrical and electronic equipment parting with the ownership is obliged to return it or to cooperate in the appropriate utilization of the equipment. For this purpose, the waste appliance may also be brought to a take-back station for disposal in accordance with the national recycling requirements and the legal acts concerning waste handling. This does not apply to the accessory parts and auxiliaries of the waste appliances, except for the electric components.

ADVICE ON DISPOSAL

In the interests of environmental protection, when you have no further use for your product, do not dispose of it along with household waste, but take it to a proper disposal facility. Information on waste disposal depots and their opening times can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC.

Please return batteries and/or device to the specified collection points.

FI

Yleiset turvaohjeet

Sähköasennuksen saa suorittaa vain ammattitaitoinen sähköasentaja. Varoitus! Virta tulee kytkeä pois ennen asennuksen aloittamista (sulake kytketty irti). Noudata seuraavia turvallisuusohjeita ja symbolien selityksiä välttääksesi virheellisestä asennuksesta tai käytöstä johtuvia vahinkoja:

Suojausluokka 1: Yhdistä tällä symbolilla merkittyjen verkon ulkopuolisten valaisimien keltainen / vihreä maadoitusjohdin suoja-

maadoitusliittimeen.

Suojausluokka 2: Tällä merkillä varustettuja valaisimia voi käyttää turvallisesti ilman että suojaamaadoitusjohdin on

Suojausluokka 3: Tällä symbolilla merkityt valot toimivat ainoastaan pienellä jännitteellä. Kytke vain SELV -pienjännitevirtapiireihin.

Vähimmäisetäisyys: Tämä symboli kuvaa valonlähteen minimi-etaisyyttä normaalisti syttyvästä pinnasta.

Alavalaisimet: Tämä symboli kertoo, ettei valaisin sovellu peitettäväksi lämmöneristämismateriaaleilla.

Muutokset: Älä tee muutoksia valaisimeen tai liittäntäjohtoon. **Käyttöönotto:** Älä käytä valaisinta, jos itse lampussa tai sen liittäntäljässä on näkyviä vaurioita. **Hoito-ohjeet:** Puhdista valo ainoastaan virran ollessa pois kytkettyä, älä tuo kosteutta lähiluonoeisiin tai virrallisiin sähkölaitteisiin. Puhdistusaineet voivat aiheuttaa värjätöjä.

Käytöstä poistaminen

Käytöstä poistettuja sähkölaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.

Käytetyistä sähkö- ja elektroniikkalaitteista annettun eurooppalaisen direktiivin 2012/19/EY sekä sen mukaisen soveltuvan paikallisen lainsäädännön mukaisesti on käytetyt sähkölaitteet kerättävä erikseen ja suunnattava ympäristöä säästävään kierrätykseen. Kierrätys palautuksen vaihtoehtona. Mikäli sähkölaitteen omistaja ei käytä enää laitetta, hänen on lähetettävä se takaisin tai autettava sen asianmukaisessa kierrättämisessä. Vanhan laitteen voi luovuttaa keräyspisteeseen, jossa laite hävitetään kyseisen valtion kierrätysvaatimusten ja jätehuoltoa koskevan lainsäädännön edellyttämällä tavalla. Tämä ei koske käytettyjen laitteiden muita kuin sähköisiä osia sisältäviä lisävarusteita ja apuvälineitä.

HUOMAUTUS

Kun olet poistanut tuotteen käytöstä, älä hävitä sitä ympäristöä suojataksesi talousjätteissä sekajätteenä pois, vaan hävitä se asiaankuuluvasti. Tiedot keräyspaikoista ja niiden aukioloajoista saat hävityksestä vastuullisilta viranomaisilta.

Vahingoituneet ja kuluneet akut on kierrätettävä direktiivin 2006 / 66 / EU mukaisesti.

Vie akut ja/tai laite takaisin vastaaviin keräyspisteisiin.

SE

Allmänna säkerhetsanvisningar

Einstallationen ska utföras av behörig elektriker. **Obs! Innan monteringen påbörjas måste nätanslutningskabeln vara spänningsfri (säkringen fränkopplad).** Ta hänsyn till nedan förklarade symboler och säkerhetsanvisningar, för att undvika skador genom icke fackmässig monterering eller användning:

Skyddsklass 1: för armaturer med denna symbol ska nätanlutningen ske med den gul-/gröna jordledaren till jordningsplinten

Skyddsklass 2: för armaturer med denna symbol behövs ingen jordledare för säker drift.

Skyddsklass 3: - armaturer med denna symbol får enbart användas med skyddsklenspänning. Anslutning enbart till SELV-kretsar.

Minimivstånd: Denna symbol förklarar minimiavståndet mellan ljuskällan och de normalt antändbara ytor som belyses.

Downlights: Denna symbol förklarar att armaturerna inte är lämpliga att täckas med värmeisolerande material.

Förändringar: Utför inga förändringar på armaturerna eller anslutnings-

kablarna till dessa. **Idrifttagning:** Ta inte armaturen i drift, om armaturen i sig eller dess anslutningskabel uppvisar synliga skador. **Skötselråd:** Rengör armaturen enbart i frånslaget tillstånd. Låt ingen fukt komma in i anslutningsutrymmen eller i kontakt med strömförande delar. Rengöringsmedel kan förorsaka att fläckar bildas.

Kassering

Förbrukade elektriska apparater får inte kastas i hushållsopor.

Enligt EU-direktiv 2012/19/EG om begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter och dess tillämpning i nationell lagstiftning skall förbrukade elektriska apparater insamlas separat och återvinnas på miljövänligt sätt. Återvinning som alternativ till returering: om elektrisk apparat the electric components. inte längre används, ska det antingen returneras eller återvinnas på behörigt sätt. Den förbrukade produkten kan lämnas in vid insamlingspunkter där bortförskaffning sker enligt statens återvinningskrav och avfallsförordning. Gäller inte sådana tillbehör och hjälpmedel från de förbrukade produkterna, som inte innehåller elektriska detaljer.

ANVISNING :

Kasta inte din produkt i hushållsavfallet med tanke på miljöskyddet när den har tjänat sitt syfte, utan ta med den till en professionell avyttring. Om uppsamlingsplatser och deras öppningstider, kan du få information från din ansvariga myndighet.

Defekta eller förbrukade batterier måste återvinnas enligt riktlinje 2006/66/EC.

Get tillbaka batterier och/eller apparaten till erbjudna uppsamlingsinrättningar.

NO

Generelle sikkerhetshenvisninger

Elektroinstallasjon skal gjennomføres av elektriker. **OBS! Før monteringen påbegynnes må strømledningen være spenningsfri (sikring slått av).** Vær oppmerksom på symbolene og sikkerhetshenvisningene som forklares nedenfor, for å unngå skader pga. uriktig monterering eller, feilaktig bruk.

Beskyttelsesklasse 1: lamper med dette symbolet forbindes på nettverkssiden med den gul/grønne jordledningen.

Beskyttelsesklasse 2: for lamper med dette symbolet er ingen jordledning nødvendig for sikker drift.

Beskyttelsesklasse 3: lamper med dette symbolet må kun brukes med lavspenning. Forbindelse kun med SELV strømkretser.

Minsteavstand: dette symbolet forklarer minsteavstanden fra lampen fra belyst, normalt brennbarlig flate.

Downlights: dette symbolet forklarer at lampen ikke er egnet for tildekning med varmeisolerende materiale.

Endringer: Foreta ikke endringer på lampen eller tilførselsledningen. Den fleksible tilførselsledningen til dette produktet er ikke utskiftbar. Lampen er å anse som defekt dersom denne ledningen er skadet. **Bruk:** Produktet må ikke tas i bruk dersom selve lampen eller tilførselsledning har synlige skader. **Rengjøring:** Lampen må kun rengjøres når den er avslått og nedkjølt. Unngå bruk av sterke rengjøringsmidler da dette kan medføre misfarging av produktet. Påse at det ikke tilkommer vann/fukt i nærheten av spenningsførende deler i forbindelse med rengjøring.

Avfallshåndtering

Ikke kast elektrisk utstyr sammen med husholdningsavfall.

I samsvar med direktiv 2012/19/EN om elektrisk og elektronisk avfall

og dets påvirkning på nasjonale lover skal elektrisk og elektronisk avfall samles inn spesielt og videresendes til miljøikkert gjenbruk. Resirkulering som alternativ til returkravet: eieren av elektrisk og elektronisk utstyr som fraskriver seg eierskapet forplikter seg til å returnere det eller samarbeide om korrekt bruk av utstyret. Hvis dette er tilfellet kan det brukte apparatet også leveres til en miljøstasjon i samsvar med de nasjonale resirkuleringskravene og lov om avfallshåndtering. Dette gjelder ikke tilbehør og hjelpeutstyr for utstyret, bare de elektriske komponentene.

HENVISNING

Når produktet ditt ikke brukes lenger må det ikke avhendes i husholdningssoppelet. Det må deponeres på riktig måte, for å beskytte miljøet. Du kan informere deg om samlesteder og åpningstider hos din ansvarlige kommune.

Defekte eller brukte batterier må resirkuleres iht. direktiv 2006 / 66 / EC.

Batterier og/eller apparatet leveres inn til gjeldene samlesteder.

RU

Общие указания по технике безопасности

Электромонтаж должен проводить квалифицированный электрик. Внимание! Перед началом монтажных работ сетевой подводящий кабель должен быть обесточен (отключить предохранитель). Принимайте во внимание символы с пояснениями и указания по технике безопасности, приводимые ниже, с целью предотвращения повреждений, вызываемых ненадлежащим монтажом или эксплуатацией:

Класс защиты 1: Светильники с этим символом – сетевой питающий кабель с желтым/зеленым защитным проводом подключить к клемме защитного заземления.

Класс защиты 2: Светильники с этим символом – для безопасной работы защитный заземляющий провод не требуется.

Класс защиты 3: Светильники с этим символом можно эксплуатировать только с безопасным сверхнизким напряжением. Подключение только к цепям SELV.

Минимальное расстояние: Этот символ указывает на минимальное расстояние источника света от облучаемой поверхности, обладающей стандартной возгораемостью.

Локальные светильники: Этот символ поясняет, что светильник не подходит для того, чтобы закрывать его теплоизолирующим материалом.

Изменения: ничего не меняйте в светильнике или в подключающей соединительной линии. **Запуск:** не вводите в эксплуатацию светильник, если светильник или его подключающий провод имеют видимые повреждения. **Указание по уходу:** светильник следует очищать только в выключенном состоянии. Не допускайте попадания влаги в контактную группу или токоведущие детали. Средства для очистки могут оставлять пятна.

Утилизация

По окончании срока службы не выбрасывайте электроприборы вместе с бытовым мусором.

Согласно директиве ЕС 2012/19/ЕС об отслуживших свой срок электрических и электронных приборах и её применению в государственных правовых актах, использованные электроприборы следует собирать отдельно и отправлять на экологически безопасное повторное использование. Альтернативой возврату служит повторное использование: в случае отказа от прав собственности

CELLO

4

CELLO

3